

Zeitschrift: Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

Herausgeber: Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

Band: 76 (1985)

Heft: 17

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

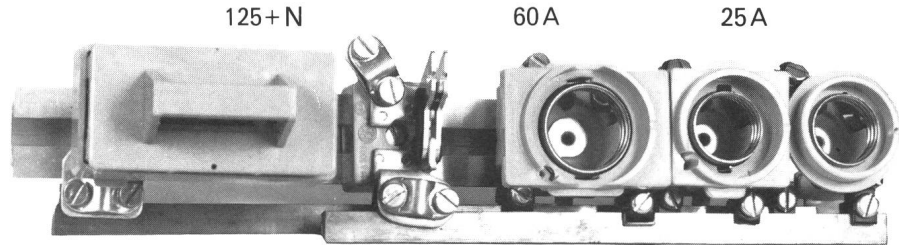
Download PDF: 17.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schraub-sicherungs-Elemente

EINBAUREIHE RIV

Zum Aufschnappen auf Profilschiene DIN 35 mm



INELTEC '85
Halle 51
Stand 241

Profitieren auch Sie von den durchdachten Baureihen und den günstigen Preisen. Kunden, die seit über 30 Jahren mit uns arbeiten, kennen die grossen Vorteile.

H. Baumann AG, 3273 Kappelen BE
Fabrik elektrischer Artikel Telefon 032 / 82 18 33

VIA STECKDOSE

Hören, sprechen, riechen, überwachen

domofon, das durchdachte
Info-System von Feller

In Ihrem Laden, für Ihre Kunden



...sprechen
mit dem Info-
Center

...hören mit
dem Geräusch-
melder

...riechen mit
dem Rauch-
oder Gas-
melder

...überwachen
mit dem Ultraschall-
Bewegungs-
melder

Feller

Elektrotechnik
Informatik

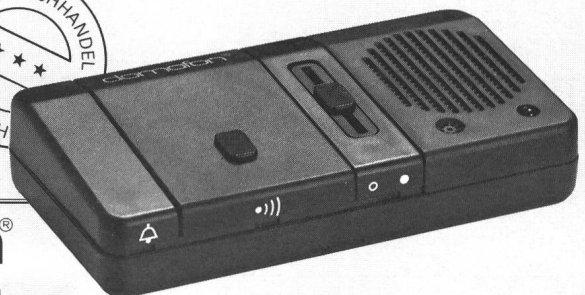
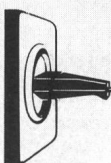
Feller AG
CH-8810 Horgen
Tel. 01 725 65 65



Feller

domofon®

Besuchen Sie uns an der INELTEC: Halle 51, Stand 441



IMAG AG CH-4142 Münchenstein BL, Bahnhofstrasse 11
SA Postfach, Telefon 061 / 46 88 10, Telex 62304

Fabrikation und Handel

Abteilung Elektrotechnik

Kriechstromfeste RICOLIT-Isolierkörper,
Isolatoren und Formteile aus Giessharz bis 30 kV,
Rippenstützer, Stromschienenhalter,
Motorenklembretter, Kollektoren, Kohlenbürsten,
Wickelbänder, Kordeln, Isolierschläuche WK A-H,
PVC-Schläuche und -Litzen bis 110 °C/720 Std.,
vakuumerschmolzene Ni-Legierungen, Cu-Be,
Thermobimetalle, Mumetal-Bandringkerne,
Glaseinschmelzlegierungen,
Gehäuse zu Hybrid-Schaltungen,
Spiral-Isolierrohre für Temperaturen bis 200 °C,
teilweise schrumpfbar bis 35%,
Isolierfolien und -filme sowie Stanzteile aus Mylar,
Folienbänder Alu/Polyester und Nomex/Mylar/Nomex

Abteilung Flechterei

Thermoapparatkabel, Ausgleichsleitungen,
Schläuche und Kordeln aus Glasseide,
Asbest und Baumwolle, Panzermantelgeflechte

Abteilung Isolierstoffe

Platten, Papier, Fasern, Gewebe, Bänder,
Schläuche und Packungen aus Asbest,
Glas und anderen Isoliermaterialien, Brandschutzkleider,
Brandabschottungen mit PYROSTOP-Kissen

Abteilung Bremsbelag

Brems- und Kupplungsbeläge «FURKA» für Fahrzeuge
und Industrie, Schienenfahrzeuge, Seilbahnen

Abteilung Gummi

Strangspritz- und Pressartikel aus Natur- und
synthetischem Kautschuk

INELTEC '85 HALLE 51 STAND 543

BAG

TURGI

*Wir sind mit den letzten
Modellen unseres neuen
Kataloges technischer
Leuchten «2000» an der
INELTEC '85 vom 10. bis
14. September 1985.*

*Ihr Besuch an unserem
Stand Nr. 41.331
freut uns sehr.*

BAG Bronzewarenfabrik AG

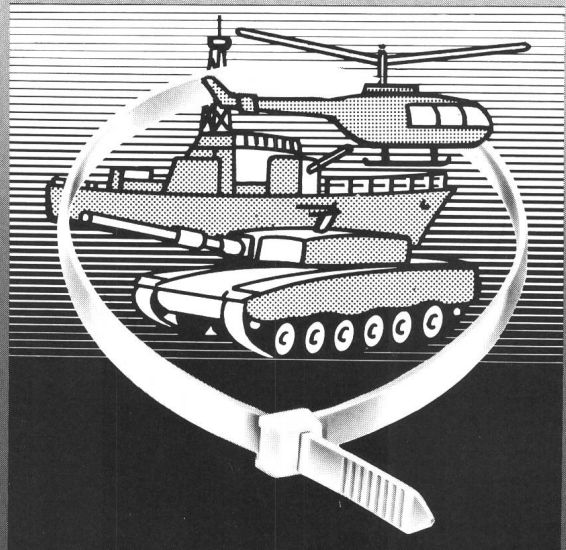
5300 Turgi

Telefon 056 / 23 01 11

Telex 55523 bag ch

PANDUIT

Das Kabel-Binder- System



MIL-geprüft
UL-gelistet

NEU: VG-Zulassung der Bundeswehr

Qualitätskabelbinder,
Zubehörteile und Verarbeitungswerkzeuge
für eine professionelle,
kostensparende Installation.

Vier verschiedene Materialien:
Polyamid 66, Polypropylen, Tefzel, Stahl
optimale Zubehörteile,
Konfektionierungshilfen für die
Kabelbaumfertigung,
Flachkabelhalter, Spiralbänder.
Manuelle und automatische Verarbeitungs-
Werkzeuge.

Kabelbinder-Systeme in der PANDUIT-
typischen Qualität und Zuverlässigkeit.
Mit umfassendem Service.

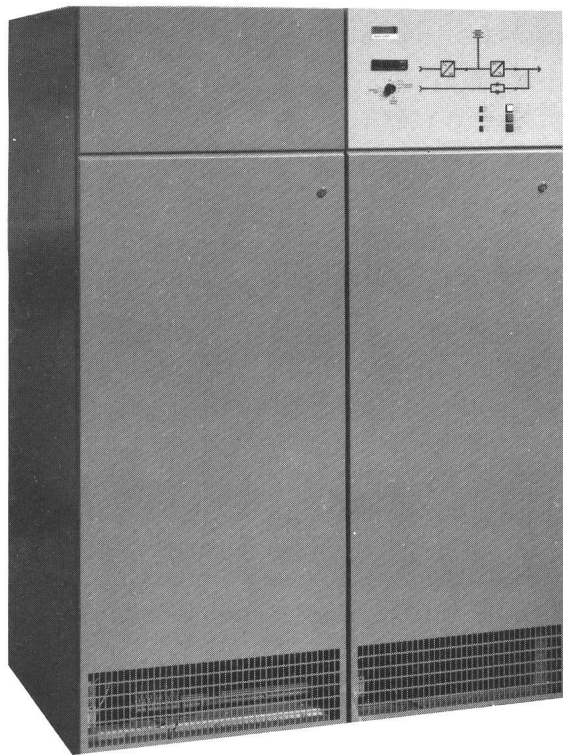
Fordern Sie ausführliche Unterlagen an.

Interelectronic

Interelectronic E. Oertli
Kirchenweg 5

8032 Zürich
Telefon 01 / 252 10 32

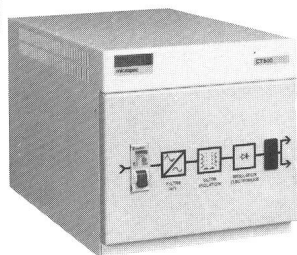
119



MERLIN GERIN

une gamme complète
d'alimentations statiques
sans coupure
de 125 VA à 3600 kVA

*Ein komplettes Angebot
von unterbrechungsfreien
Stromversorgungsanlagen
von 125 VA - 3600 kVA*



*la maîtrise de l'énergie électrique
Elektrotechnik mit Verstand*



52, avenue Giuseppe-Motta
1202 Genève / Genf
tél. 022 / 33 58 00

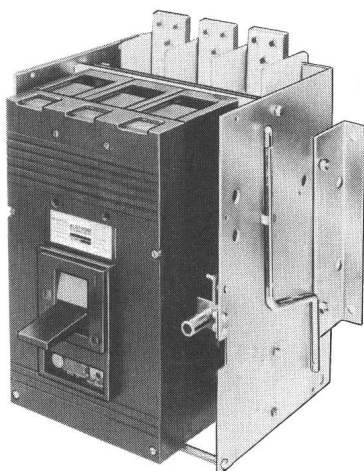
MERLIN GERIN

ASE 856

INELTEC '85 - Halle 6, Stand 455



**Ne vous laissez pas
surprendre par vos concurrents ...
... choisissez UNELEC avant eux.**



Pubaco Biel-Bienne

Disjoncteurs boîtiers moulés
100 à 1250 A

Disjoncteurs ouverts
800 à 6400 A

Nouveau:
calcul de distribution
basse tension
avec micro-computer



CGE ALSTHOM (SUISSE) SA
Weingartenstrasse 7
8803 Rüslikon
Tél. 01 / 724 00 66
Télex 58 360 cge ch

Profitez de notre très grand potentiel.

EW-Netzplanung / Netzbetrieb

- Technische Leitung/Beratung
- Projektierung von Hoch- und Niederspannungsanlagen
- Strassenbeleuchtungsprojekte
- Hausinstallationskontrolle
- Reglemente, Tarife und Gutachten

Hauptsitz: B. Graf AG, 9006 St. Gallen, Flurhofstrasse 158 d, Telefon 071 / 37 11 66

Niederlassungen in:
8008 Zürich 7000 Chur 8752 Näfels 8570 Weinfelden



B. Graf AG
Ingenieurbüro für Elektrotechnik

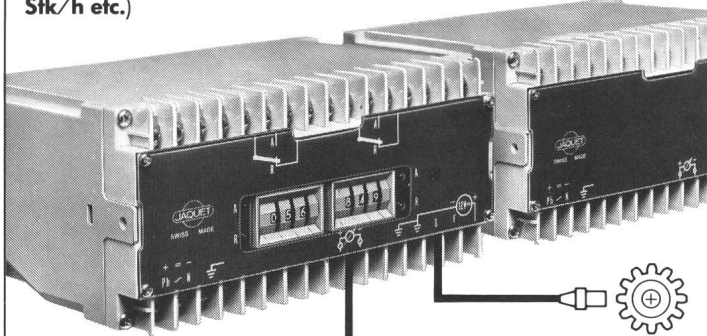
Ihr neutraler Elektroplaner für wirtschaftliche Lösungen.

Mikroprozessorgesteuerte

Frequenzmess- und Schaltgeräte

Genauigkeitsklasse 0,2%
Messbereich (Hz) und
Schaltpunkte numerisch
programmierbar
Sehr kurze Reaktionszeit!

für zeitabhängige Messgrößen
(U/min., m/min., l/h,
Stk/h etc.)



Wandler Frequenz-Strom
Frequenzrelais mit 2 Schaltpunkten
Kombigerät Wandler/Frequenzrelais
mit 2 Schaltpunkten

- Messbereich zwischen 1 Hz und 99,99 kHz programmierbar (Option: unterdrückter Nullpunkt)
- Stromausgang 0 bis 20 resp. 4 bis 20 mA
- 2 Schaltpunkte zwischen 0 und 99,9% vom Frequenzbereichswert programmierbar
- Triggerpegel, Hysterese und definierte Ruhstellung der Relais einstellbar
- Für alle gängigen Speisespannungen (AC und DC) lieferbar.

JAQUET AG
Thannerstrasse 15
CH-4009 Basel
Tel. 061-39 88 22
Telex 63259



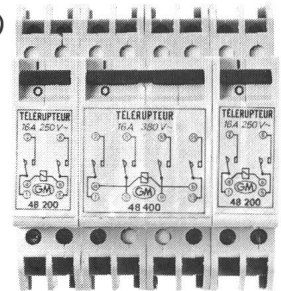
Verkaufsbüros
in Hannover
Leverkusen, Frank-
furt, Stuttgart
und München

Wir stellen aus:
ACHEMA, Frankfurt a/M.

SENSOR, Karlsruhe
INELTEC, Basel

Schrittschalter MVT Serie 48

(DIN-Schienenmontage)



- höchste Zuverlässigkeit
- in allen Standardspannungen erhältlich
- 100%-Dauerstrombeständig ohne besondere Erhitzung
- hohe Schaltleistung: 20 A/ACI oder 16 A induktiv

NEU: Zentralschaltung

- 3 polige Ausführung
- 100%ige Sicherheit für zentrale Ein/Ausfunktion

ineltec
Halle 51 · Stand 631

Ihr Elektromaterial-Grossist führt alle NOVITAS-Produkte

NOVITAS

NOVITAS AG Elektrische Apparate
Seestrasse 367, 8038 Zürich
Tel. 01-482 21 32/482 13 29, Telex 59572



Ihr Telefon kann mehr!

Rund um die Uhr
Aus beliebiger Distanz
Kommunikation

- sofortige Alarmierung im Störfall
- Steuerbefehle von jedem Telefonapparat aus
- Zustands-Fernabfrage von jedem Ort
- automatischer Sprechverbindungsaufbau von Notsprechstellen
- Bilder von Fernseh-Kameras auf entfernten Bildmonitor
- Datenaustausch zwischen Computern

Daten
Sprache
Video-Bilder
Alarm-Meldungen
Steuerbefehle

Lift
Einsatzzentrale
Computer
Maschine
Alarmanlage
Notsprechstelle

- Störungsmelder
- Fern-Meß-Wirk-Systeme
- Akustik-Koppler, Modems
- Video-2-Draht-Übertragung
- Bildübertragung von Fernsehkameras
- Gegensprechsysteme über Telefonleitungen

Als Spezialfirma für Fernmelde-,
Nachrichten-, Datentechnik beraten
wir Sie umfassend und realisieren
Ihre speziellen Verbindungsprobleme.

ineltec 85
Halle 1, Stand 227

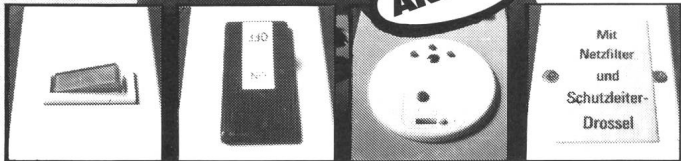
telbit ag

Telbit AG Ingenieurunternehmung
Telekommunikation - Elektronik - Funk
CH-8340 Hinwil, Brünneliweid, ☎ 01 937 25 50

Das komplette 220 V-Dosenleisten- Programm für höchste Ansprüche.

Unsere stabilen,
SEV-geprüften
Stahlblech-
Dosenleisten
sind,

je nach Ausrü-
stungs-Variante,
mit bis zu
9 Steckdosen
erhältlich.



Mit Leicht-
schalter.

Mit Leistungs-
schutz-Leucht-
schalter

Mit FI-Schalter.

Mit Netzfilter
und Schutzleiter-
Drossel

Fordern Sie doch unsere detaillierten Prospekte an.

Wohlgroth AG

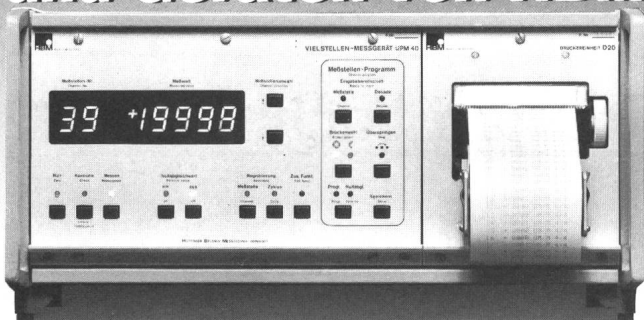
Postfach, 8031 Zürich, Tél. 01 / 422 433

Sales Services G. Schwartz, 1165 Allaman, Tél. 021 / 76 36 56



Elektrisches Messen mechanischer Größen

mit Aufnehmern
und Geräten von HBM



HBM ist Ihr Partner beim Messen von
**Kraft · Druck · Drehmoment · Dehnung · Weg ·
Schwingung**

HOTTINGER BALDWIN MESSTECHNIK

Vertreten durch Schenck AG

Stationsstrasse 79 · 8606 Nänikon · Tel. 01/9413232
Case postale 420 · 1401 Yverdon · Tel. 024/217473

LANZ

Lanz – Ihr Berater und
Problemlöser für die elektrische
Energieverteilung

- Doppelböden
- Stromschienen
- **Kabelträger**



Metallbahnen, Gitterbahnen
Kunststoffbahnen mit schockgeprüftem
Trägermaterial für Zivilschutzbauten



Kabelpitschen/Formstücke
Breiten 200–600 mm, Randhöhe 60 mm
ab Lager lieferbar

Verlangen Sie die ausführliche Dokumentation

Lanz Industrie-Technik AG

Wolfwil Bereich Elektrotechnik

CH-4853 Murgenthal Telefon 063 / 45 11 22

INELTEC '85 – Halle 6, Stand 451

Wir sind ein führendes Unternehmen der Textilmaschinenindustrie und stellen Spinnereimaschinen her.

Für unsere Elektro-Konstruktion suchen wir qualifizierte

Elektromonteur Elektromechaniker Elektrozeichner

Wir sind bereit, Sie in ein vielseitiges Aufgabengebiet einzuarbeiten, das Sie als

Elektrosachbearbeiter

für die Entwicklung und Betreuung von konventionellen sowie vor allem programmierbaren Steuerungen zur weitgehend selbständigen Bearbeitung übernehmen werden.

Wir erachten es als günstige Voraussetzung für diese anspruchsvolle Aufgabe, wenn Sie sich bereits in einer Weiterbildung zum

Elektrotechniker TS

befinden oder den Einstieg in diese berufsbegleitende Weiterbildung planen.

Sie haben ein Ziel. Ihnen ist ein konkreter Weg angeboten. **Ergreifen Sie die Initiative.** Herr K.M. Scheidegger vom Personaldienst-Büro ist Ihr Gesprächspartner. Er freut sich, Sie kennenzulernen.

Maschinenfabrik Rieter AG
8406 Winterthur
Tel. 052 / 86 21 21

RIETER

107



Die Atel ist eine der führenden Unternehmungen zur Erzeugung und Verteilung von elektrischer Energie. Für den Einsatz und die Überwachung unserer zahlreichen Produktions-, Schalt- und Übertragungsanlagen betreiben wir ein über einen grossen Teil der Schweiz verzweigtes Fernmeldenetz, welches durch eine Gruppe von Ingenieuren und Fachleuten unterhalten und ausgebaut wird. Einem

Elektroingenieur ETH oder HTL

Fachrichtung Fernmeldetechnik

mit mehrjähriger Erfahrung in diesem Fachgebiet bieten wir eine ausbaufähige

Kaderstelle

als Leiter unserer Gruppe für Fernwirkanlagen.

Vom etwa 35 bis 45 Jahre alten Bewerber erwarten wir Kenntnisse im Bau und Unterhalt der verschiedenen Kommunikationsmittel einer Elektrizitätsgesellschaft, Organisations- und Verhandlungsgeschick, Gewohnheit zur Führung einer Gruppe von Mitarbeitern und einem dynamischen Betrieb entsprechendes Engagement. Französisch- und Englischkenntnisse sind erwünscht.

Unserem neuen Mitarbeiter bieten wir fortschrittliche Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen, den erbrachten Leistungen entsprechende Honorierung und ein angenehmes Arbeitsklima bei weitgehend selbständiger Tätigkeit.

Fühlen Sie sich von dieser Position angesprochen, bitten wir Sie, Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an unsere Direktion zu richten.

100

Aare-Tessin AG für Elektrizität 4600 Olten
Bahnhofquai 12-14 Telefon 062 31 71 11

Nebenamtliche Lehrtätigkeit

An den IBZ-Erwachsenenschulen in Zürich sind Dozentenstellen mit initiativen Herren zu besetzen.

Deshalb suchen wir

eidg.dipl. Elektroinstallateure

für den Unterricht in den Fächern Kalkulation und Telefonie.

Herren, welche ihr Wissen an Berufsleute weitergeben wollen, setzen sich bitte mit unserem Herrn Seiler in Verbindung.



Institut für Berufsbildung
Zentralsekretariat - 5200 Windisch
Telefon 056 / 41 46 47

86% der Leser des

Bulletin SEV/VSE

sind Elektroingenieure ETHZ/EPFL oder HTL

91% der Leser haben Einfluss auf Einkaufsentscheide

Hier fällt Ihre Werbebotschaft bestimmt auf fruchtbaren Boden!

Die Anzeigenverwaltung berät Sie gerne
Telefon 01 / 207 86 32

Suchen Sie einen qualifizierten Fachmann?



Bulletin



der richtige Platz für Ihr **Stelleninserat!**

Anzeigenverwaltung Bulletin SEV/VSE Postfach 229 8021 Zürich

Von A-Z federführend dabeisei!

Wir sind eine mittelgrosse, erfolgreiche Firma und die Tochtergesellschaft eines renomierten, schweizerischen Unternehmens. Unsere Hauptaktivität ist die Entwicklung und Fabrikation modernster ANALYSEGERÄTE für den Einsatz im SPITAL und in der FORSCHUNG. Im Zuge der planmässigen Expansion wollen wir die Gruppe **Projektmanagement** erweitern und suchen deshalb initiative

Elektroingenieure ETH

als

Projektleiter

An dieser anforderungsreichen und interessanten Stelle liegt das Schwergewicht der Tätigkeit bei der:

- Erarbeitung von Konzept- und Pflichtenheft
- Planung, Koordination und Abwicklung von Entwicklungsprojekten
- Überführung in die Produktion
- Unterstützung der Produktion und des Services bezüglich Hilfsmittel und Dokumentation

Die Position bietet **Ihnen** in grossem Masse Selbständigkeit, die Möglichkeit eigene Kreativität gezielt und wirkungsvoll einzusetzen und dabei stets mit der technologischen Entwicklung Schritt zu halten.

Von Ihnen erwarten wir, nebst der obengenannten Ausbildung, Berufspraxis in Forschung oder Entwicklung, gute Fachkenntnisse der Elektronik und Software, gute Englischkenntnisse, Kreativität und Kontaktfreude.

Unser Standort, in ländlicher Umgebung – zwischen Zug und Luzern – gelegen, ist aus allen Richtungen gut erreichbar.

Die Arbeitsbedingungen und Gegenleistungen, modern und umfassend, werden wir gerne mit Ihnen besprechen.

Senden Sie Ihre Bewerbung unserem Herrn P. Graf. Für ergänzende Auskünfte steht er Ihnen gerne zur Verfügung (Tel. 042 / 65 11 22).

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktnahme.

104

Forrenstrasse
6343 Rotkreuz/Zug

Elektrizitätswerk Obwalden 6064 Kerns

Der bisherige Stelleninhaber erreicht bald das Pensionsalter. Wir suchen deshalb auf Mitte 1986 einen

Direktor

für unser Elektrizitätswerk. Dieses umfasst die Produktion (132 GWh im Mitteljahr) in zwei Speicherwerken, die Übertragung und Verteilung der elektrischen Energie im ganzen Kantonsgebiet (Jahresumsatz zzt. etwa 150 GWh). Unser Elektrizitätswerk führt überdies eine Installationsabteilung mit Laden.

Aufgaben

- Technische und kaufmännische Leitung des gesamten Werkbetriebes unter Beachtung wirtschaftlicher Grundsätze
- Verkehr mit Behörden und Verbänden, Lieferanten und Kunden
- Koordination optimaler Zusammenarbeit aller Betriebszweige

Voraussetzungen

- Führungs- und verantwortungsgewohnter Elektroingenieur
- Mehrjährige praktische Erfahrung
- Idealalter 35 bis 50 Jahre
- Fähigkeit, einem Mitarbeiterstab von etwa 90 Personen ein korrekter und verständiger Chef zu sein

Wir offerieren

- Weitgehend selbständige Tätigkeit nach den Weisungen des Verwaltungsrates, welchem der Direktor direkt unterstellt ist
- Gute Sozialleistungen und angenehmes Arbeitsklima in einem überblickbaren Betrieb

Nähere Auskunft erteilen

- der Verwaltungsratspräsident des EWO, Ständerat Willy Hophan, Sarnen, Tel. 041 / 66 92 57, privat Tel. 041 / 66 15 67 oder
- der Direktor des EWO, Paul Missland, Tel. 041 / 66 46 46, int. 220

Schriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis zum **30. September 1985** zu richten an:

**Direktion des Elektrizitätswerkes Obwalden
Postfach, 6064 Kerns**



Zur Ergänzung des technischen Kaders suchen die **Städtischen Werke Olten** einen initiativen

Elektroingenieur HTL

mit Erfahrung in Erstellung, Betrieb und Unterhalt eines städtischen Versorgungsnetzes.

In den Aufgabenbereich dieses Mitarbeiters fallen weiter:

- Selbständige Führung des Teilbereiches Überwachung, Kontrolle, Verkauf und Kundenberatung
- Unterstützung des Werkleiters bei der Planung und Bearbeitung von Problemen der Elektroversorgung

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kleinen Team und interessante Anstellungsbedingungen mit gut ausgebauter Pensionskasse. Eine Wahl verpflichtet zur Wohnsitznahme in Olten. Stellenantritt nach Vereinbarung.

Nähere Auskunft erteilt Werkleiter Ivan Novak, Telefon 062/24 22 33, intern 255.

Handschriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis 28. Sept. 85 an das Personalamt der Stadt Olten, Stadthaus, Dornacherstr. 1, 4603 Olten, zu richten.

Personalamt der Stadt Olten

105

CKW

Die Centralschweizerischen Kraftwerke versorgen fast alle Gemeinden des Kantons Luzern sowie angrenzende Gemeinden der Kantone Schwyz und Zug mit elektrischer Energie. Für die Mitarbeit in der Netzfürung sowie für die Betreuung der Lokalsteuerungen in unseren umfangreichen Anlagen suchen wir

Elektroingenieur HTL

Aufgabenbereich:

- Betriebsdienst in unserer modernen Netzleitstelle
- Planung, Bauleitung, Unterhalt und Störungsdienst im Steuersektor
- fachtechnische Führung eines kleineren Teams von Konstrukteuren und Monteuren

Voraussetzungen:

- fundierte Kenntnisse in Elektrotechnik, Elektronik und Regelungstechnik
- einige Jahre Berufspraxis
- Führungserfahrung und Teamfähigkeit
- Bereitschaft, Pikettdienst zu leisten
- Führerausweis Kat. B
- Idealalter: 28-35 Jahre

Falls Sie sich für diese vielseitige Stelle mit Arbeitsdomizil Luzern interessieren, bitten wir Sie, Ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an unsere Personalabteilung, Hirschengraben 33, 6002 Luzern, zu senden. Für ergänzende Auskünfte steht Ihnen Herr R. Helfenberger, Chef Personelles, Telefon 041 / 26 51 09 (Direktwahl), gerne zur Verfügung.

106

Centralschweizerische Kraftwerke Luzern

TEGIMENTA AG

Komplexe Probleme

massgeschneiderte Lösungen!

Unsere Produkte, z.B. Analysengeräte für den Einsatz im Spital und in der Forschung, geniessen bei einer anspruchsvollen Kundschaft einen ausgezeichneten Ruf - weltweit -.

Für die Realisation neuer Ideen und die Betreuung laufender Projekte suchen wir für unsere Entwicklungsabteilung

Elektro-/ Informatikingenieure HTL

für die

Software-Entwicklung

Ihr Ideenreichtum, Ihre Fachkenntnisse und die reichhaltige Berufserfahrung setzen Sie ein bei der:

- Erarbeitung von Softwarekonzepten und Pflichtenheften
- Entwicklung von μ P-Software
- Erstellung von Testprogrammen
- Unterhalt der bestehenden Software.

Der Arbeitsplatz ist mit den modernsten Hilfsmitteln ausgerüstet, für die Zusammenarbeit innerhalb des kleinen, erfolgreichen Teams wird Selbständigkeit verlangt und gefördert.

Unsere weiteren Anforderungen sind:

- Praxis in der Software-Entwicklung von μ P
- Kenntnisse in PL/M, RMX 88
- Kreativität und Flexibilität
- abgeschlossenes Studium als HTL
(Grundausbildung als Feam, EGM usw.)

Als mittelgrosses, schweizerisches Unternehmen und Tochtergesellschaft eines bekannten, fortschrittlichen Pharmakonzerns bieten wir Ihnen ein Tätigkeitsgebiet in einer Firma von überschaubarer Grösse, die Partizipation an den Sozialleistungen eines Grosskonzerns und die Chance, sich bei anspruchsvollen und interessanten Vorhaben, echten fachlichen Herausforderungen zu stellen und diese erfolgreich zu bewältigen. Dabei achten wir darauf, dass im Rahmen der persönlichen Eignung und Neigung, Ihre Entfaltungsmöglichkeiten gewährleistet bleiben.

Unser Standort, in ländlicher Umgebung - zwischen Zug und Luzern - gelegen, ist aus allen Richtungen gut erreichbar.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an unseren Herrn P. Graf. Für weitere Auskünfte erreichen Sie ihn unter Tel. 042 / 65 11 22.

Wir freuen uns, Sie kennenzulernen.

103

**Forrenstrasse
6343 Rotkreuz/Zug**



SCHWEIZERISCHER ELEKTROTECHNISCHER VEREIN

Das Gebiet der **Informationstechnik** ist für die Zukunft vieler Wirtschaftszweige von grösster Bedeutung. Die technische Entwicklung geht stürmisch vorwärts. Die Zusammenhänge weltweit sind vielfältig, der Wunsch, die gleiche (technische) Sprache zu sprechen, ist dringend. Deshalb brauchen wir in unserer Normenzentrale zur selbständigen Betreuung dieses Gebietes einen

jüngeren Elektroingenieur

CCITT, CEPT, ISO-layers, Teletex usw. dürfen für ihn keine Fremdwörter sein.

Als unser Mitarbeiter müssen Sie die Zusammenhänge auf nationaler und internationaler Ebene erkennen und daraus die wichtigen Schlüsse für unsere Industrie und unsere Anwender ziehen können.

Sehr gute Deutsch-, Englisch- und auch Französischkenntnisse sind Voraussetzung.

Sind Sie bereit, diese Herausforderung anzunehmen? Wir bitten um Ihre Bewerbung an:

SCHWEIZERISCHER ELEKTROTECHNISCHER VEREIN

Chef der Normenzentrale Seefeldstrasse 301 / Postfach 8034 Zürich

Für Auskünfte steht Ihnen der Chef unserer Normenzentrale, Herr M. Jacot-Descombes, auch telefonisch (01 / 384 93 75), gerne zur Verfügung.

97



STADT CHUR

Die **Industriellen Betriebe der Stadt Chur** suchen einen

Kontrollleur

für die gesetzlichen Abnahmen und periodischen Kontrollen von elektrischen Hausinstallationen.

Der Bewerber muss sich über eine abgeschlossene Kontrollleurausbildung ausweisen können oder das Meisterdiplom besitzen.

Wir bieten eine sorgfältige Einführung in das Arbeitsgebiet sowie eine weitgehend selbständige Tätigkeit mit fortschrittlichen Anstellungsbedingungen.

Auskünfte erteilen die Industriellen Betriebe.

Anmeldungen sind bis zum 9.9.1985 an das **Personalamt der Stadt Chur, Rathaus, 7002 Chur**, zu richten, wo auch das Personalblatt für Stellenbewerber zu verlangen ist (Tel. 081 / 21 41 11).

102

Stadt Winterthur



Städtische Werke Winterthur

In unserer Hauptabteilung Bau und Betrieb Elektrizität wird infolge Beförderung die Stelle des

Abteilungsleiters Anlagenbau

frei.

Ihm sind die Bereiche Konstruktionsbüro und Werkstatt unterstellt.

Als **Elektroingenieur HTL** mit einigen Jahren Praxis, den die Projektierung und der Bau von Transformatoranlagen, Schaltanlagen, Gleichrichteranlagen usw. interessiert, der zudem ein Flair für den baulichen Unterhalt von Betriebsanlagen und Kenntnisse im Netzschutz mitbringt, sind Sie der richtige Mann für uns.

Senden Sie uns Ihre Bewerbung, wir werden uns mit Ihnen in Verbindung setzen. Für weitere Auskünfte steht Ihnen unser Herr H. Bernhard, Tel. 052 / 84 60 41, gerne zur Verfügung.

Städtische Werke Winterthur

Untere Vogelsangstrasse 11, 8400 Winterthur

101



SCHWEIZERISCHER ELEKTROTECHNISCHER VEREIN

In unserer Normenzentrale erarbeiten wir, zusammen mit Fachleuten aus Industrie, Hochschulen und Verwaltung und in enger Zusammenarbeit mit den internationalen Normenorganisationen, die schweizerischen (SEV-)Normen auf dem Gebiet der Elektrotechnik und Informationstechnik.

Unsere Ingenieure betreuen als Sachbearbeiter die Normenarbeit in fachtechnischer und normentechnischer Hinsicht. Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir einen

Elektroingenieur

Die Aufgabe ist sehr anspruchsvoll. Sie ermöglicht persönliche Kontakte in der ganzen Welt und gewährt Einblick in nationale und internationale technische und wirtschaftliche Zusammenhänge. Sie erfordert viel Sinn für das Wesentliche, für Koordination und Teamarbeit, aber auch Beharrlichkeit, Durchsetzungsvermögen und Genauigkeit.

Schwerpunkte: Energietechnik – Haushaltapparate **Sprachen:** D, F, E in Wort und Schrift
Idealalter: 35 bis 45 Jahre (Industrieerfahrung) **Arbeitsort:** Zürich-Tiefenbrunnen

Sind Sie bereit, diese Herausforderung anzunehmen? Herr M. Jacot-Descombes, der Chef unserer Normenzentrale, gibt Ihnen gerne persönlich oder telefonisch Auskunft (01 / 384 93 75).

Bewerbungen an: **SCHWEIZERISCHER ELEKTROTECHNISCHER VEREIN**
Chef der Normenzentrale Postfach, 8034 **Zürich**

86



SCHWEIZERISCHER ELEKTROTECHNISCHER VEREIN

In unserer Normenzentrale erarbeiten wir, zusammen mit Fachleuten aus Industrie, Hochschulen und Verwaltung und in enger Zusammenarbeit mit den internationalen Normenorganisationen, die schweizerischen (SEV-)Normen auf dem Gebiet der Elektrotechnik und Informationstechnik.

Wir suchen für die selbständige, administrative Betreuung verschiedener Fachgremien eine(n)

Sachbearbeiter/Sachbearbeiterin

Die Aufgabe ist eine Herausforderung an gute kaufmännische Angestellte mit Sinn und Interesse für technische Fragen, die eine Dauerstelle suchen. Verlangt wird Sinn für das Wesentliche, für Koordination und Teamarbeit, aber auch Beharrlichkeit und Genauigkeit. Erfahrung mit Textautomaten ist von Vorteil.

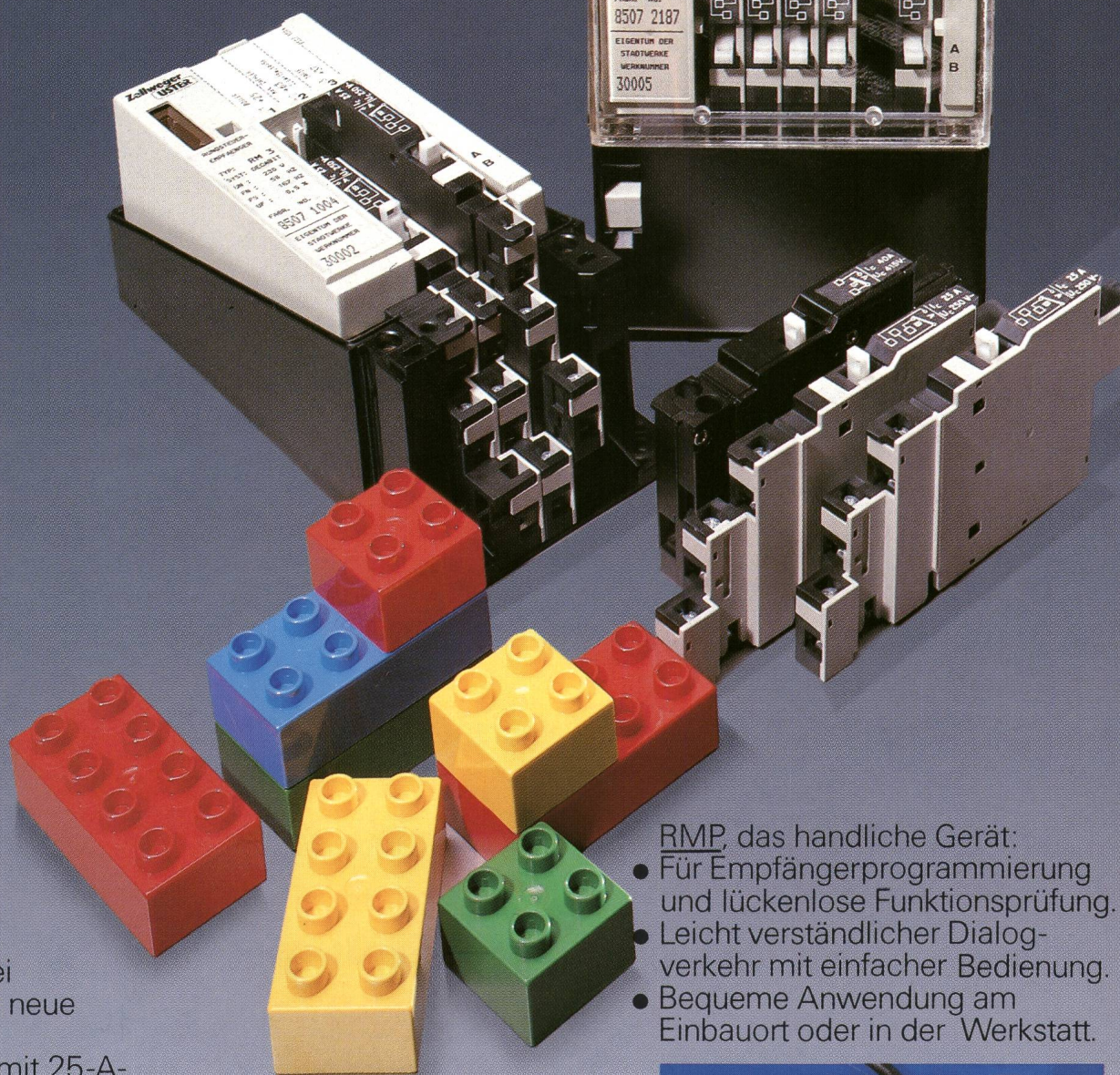
Wenn Sie über gute Kenntnisse der deutschen, französischen und englischen Sprache verfügen, richten Sie bitte Ihre Bewerbung an

SCHWEIZERISCHER ELEKTROTECHNISCHER VEREIN
Chef der Normenzentrale Seefeldstrasse 301 / Postfach 8034 Zürich

Der Chef der Normenzentrale, Herr M. Jacot-Descombes, ist auch gerne bereit, allfällige Fragen telefonisch zu beantworten (01 / 384 93 75).

96

Die Bausteine eines benutzerfreundlichen Grundsteuer-Konzeptes.



RM 3 und RM 6, zwei Empfängerarten, die neue Bausteine setzen:
flexible Bestückung mit 25-A-Relais und 40-A-Relais, beliebig kombinierbar.
eine gesteckten Elektronik-Module dank umprogrammierbarem, nicht flüchtigem Speicher.
hohe Lebenserwartung bei niedriger Ausfallrate dank geringer Anzahl Bauelemente.

Verlangen Sie ausführliche Unterlagen:
Zellweger Uster AG
Bereich Rundsteuerung
CH-8610 Uster/Schweiz
Telefon 01/940 67 11
Telex 826 109
Telefax 826 109

- RMP, das handliche Gerät:
- Für Empfängerprogrammierung und lückenlose Funktionsprüfung.
 - Leicht verständlicher Dialogverkehr mit einfacher Bedienung.
 - Bequeme Anwendung am Einbauort oder in der Werkstatt.



Zellweger
USTER

Ihr Partner für Rundsteuerung.
Weltweit.

Besuchen Sie uns
an der
INELTEC 85
in Basel,
Halle 1, Stand 275

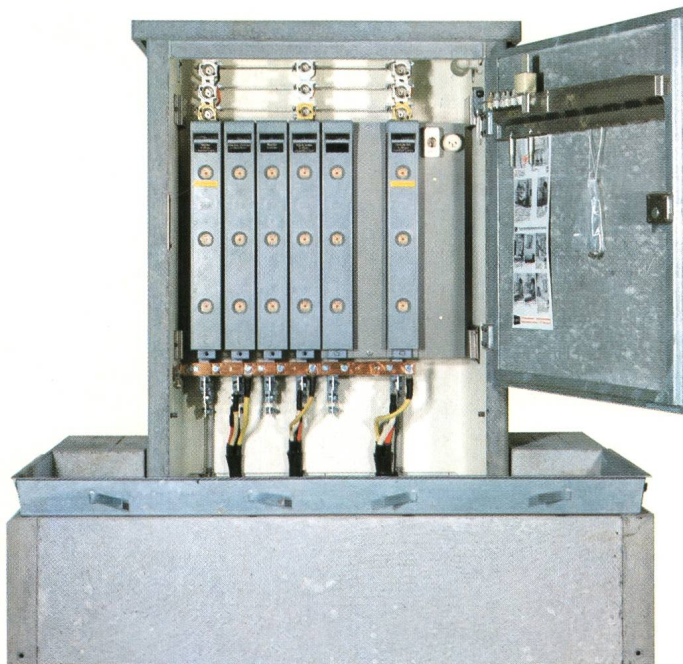
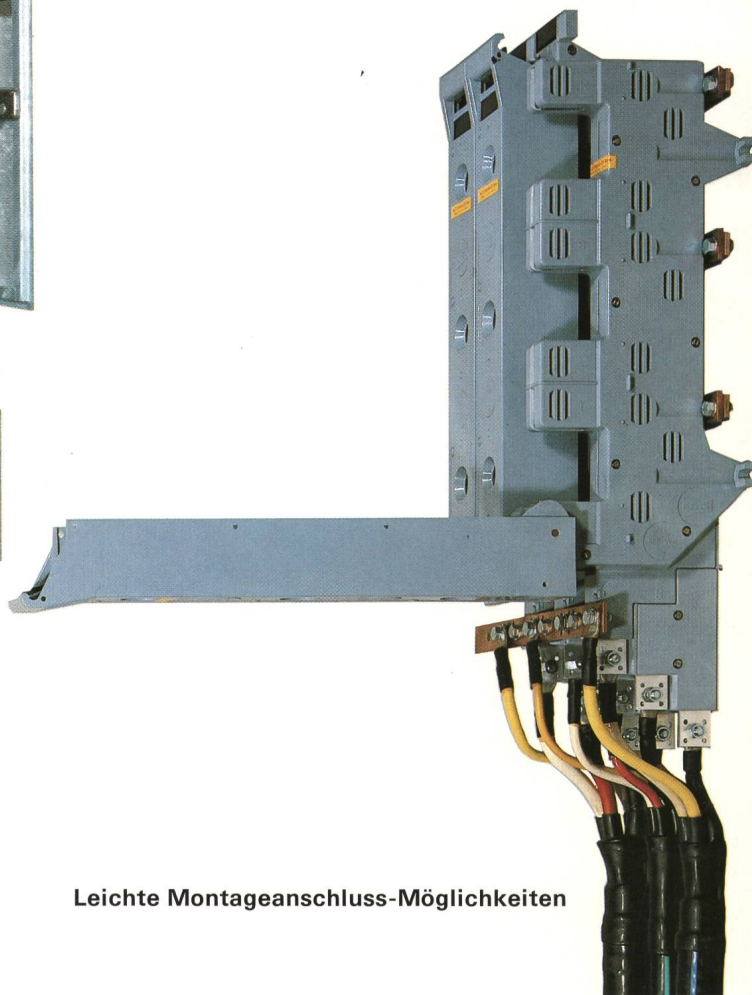
FUCHSFuchs-Helikopter
8834 Schindellegi SZ

Helikopter-Transporte

für Leitungsbau und -kontrolle (In- und Ausland)

Wir offerieren
Helikopterflüge
mit grösstmöglichen
Einzellasten:Telefon 01/784 42 41
Telex 75 154

| | |
|--------------|---------------------------|
| HUGHES 300 C | 200 kg à Fr. 8.-/min. |
| HUGHES 500 D | 500 kg à Fr. 20.-/min. |

Beleuchtungs-Kandelaber
versetzenFertigfundament Grösse II
mit Reduktion
für Kabine Grösse ILasttrenn-Sicherungen 3polig
für SEV- oder DIN-NormEinzigste Konstruktion mit Funken-Abreissfeder
Messzange mit Stromwandler
und Sicherung für PunktschreiberLasttrenn-Sicherung Typ 2V
für Wandmontage von vorne anschliessbar

Leichte Montageanschluss-Möglichkeiten

Rasch montierbar in
Schalttafel oder direkt
an Wand!2 Gruppen parallel
schaltbar 600 A und 400 A
2 Gruppen 600 A = 1200 ASchweizerarbeit
SchweizerqualitätGebaut für garantierte
Dauerbelastung bis zum
1,3fachen Wert:400 A × 1,3 = 520
600 A × 1,3 = 780
1200 A × 1,3 = 1560

Neueste Kontakt-Konstruktion mit Funkenabreiss-Feder!

Keine zusätzlichen Stützisolatoren oder Träger mehr nötig
Sammelschienen-Befestigung auf Isolierteil RST und O
Patronen SEV oder DIN gleiche Preise

Anfrage lohnt sich

FUCHS**R. Fuchs-Bamert 8834 Schindellegi**
Elektrotechn. Artikel ☎ 01 784 42 41